

Брюксел, 17 май 2021 г.
(OR. en)

8198/21

Междуинституционално досие:
2018/0243(COD)

CODEC 594	COAFR 121
CADREFIN 237	COASI 65
FIN 354	CORLX 262
POLGEN 68	COHOM 86
ACP 41	ECOFIN 429
COEST 101	ASIM 28
MAMA 81	MIGR 87
DEVGEN 92	ATO 33
COLAC 32	

БЕЛЕЖКА ПО ТОЧКИ I/A

От:	Генералния секретариат на Съвета
До:	Комитета на постоянните представители/Съвета
Относно:	Проект за РЕГЛАМЕНТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И НА СЪВЕТА за създаване на Инструмент за съседство, сътрудничество за развитие и международно сътрудничество — Глобална Европа, и за изменение и за отмяна на Решение № 466/2014/ЕС на Европейския парламент и на Съвета и за отмяна на Регламент (ЕС) 2017/1601 на Европейския парламент и на Съвета и на Регламент (ЕО, Евратом) № 480/2009 (първо четене) — Приемане на позицията на Съвета на първо четене и на изложението на мотивите на Съвета

1. На 14 юни 2018 г. Комисията представи на Съвета предложението си¹, основано на член 209, член 212 и член 322, параграф 1 от ДФЕС.
2. Европейският икономически и социален комитет даде становището си на 12 декември 2018 г.²
3. Комитетът на регионите даде становището си на 6 декември 2018 г.³

¹ Док. 10148/18 + ADD 1.

² ОВ С 110, 22.3.2019 г., стр. 163-170.

³ ОВ С 86, 7.3.2019 г., стр. 295-309.

4. Европейската сметна палата даде становището си на 13 декември 2018 г.⁴
5. Европейският парламент прие позицията си на първо четене на 27 март 2019 г.⁵
6. На 17 март 2021 г. Комитетът на постоянните представители потвърди предварителното споразумение, постигнато от съзаконодателите.
7. Впоследствие на 18 март 2021 г. комисията по външни работи (AFET) и комисията по развитие (DEVE) на Европейския парламент потвърдиха предварителното споразумение, като на 19 март 2021 г. техните председатели изпратиха писмо до председателя на Корепер, в което обявиха, че на второто си четене Европейският парламент следва да одобри без изменения позицията на Съвета на първо четене (след редакция от юрист-лингвистите).
8. Във връзка с това Комитетът на постоянните представители се приканва да предложи на Съвета:
 - да приеме позицията си на първо четене, поместена в док. 6879/21, и изложението на мотивите, поместено в док. 6879/21 ADD 1, като точка А от дневния ред на някое следващо заседание, като отбележи, че делегацията на Унгария се въздържа от гласуване;
 - да одобри изявлението на Съвета, изложено в допълнение 1 към настоящата бележка;
 - да вземе решение изявлението на Съвета, поместено в допълнение 1 към настоящата бележка, и декларациите на Комисията, поместени в допълнение 2 към настоящата бележка, да бъдат вписани в протокола от това заседание и публикувани в *Официален вестник на Европейския съюз*, серия С;
 - да вземе решение да впише в протокола от съответното заседание изявлението, поместено в допълнение 3 към настоящата бележка.

⁴ ОВ С 45, 4.2.2019 г., стр. 1-18.

⁵ Док. 7801/19.

9. Същевременно Комитетът на постоянните представители се приканва да вземе решение, в съответствие с член 12, параграф 1, първа алинея от Процедурния правилник на Съвета и член 1 от Решение (ЕС) 2021/454 на Съвета⁶, Съветът да използва писмената процедура за приемането на посочения по-горе регламент, ако поради свързаните с COVID-19 обстоятелства не се проведе заседание на Съвета преди 29 май 2021 г.
-

⁶ Решение (ЕС) 2021/454 на Съвета от 12 март 2021 г. за удължаване на временната дерогация от Процедурния правилник на Съвета, въведена с Решение (ЕС) 2020/430, с оглед на трудностите при пътуване, предизвикани от пандемията от COVID-19 в Съюза (ОВ L 89, 16.3.2021 г., стр. 15—16).